

сопственик куће  
sopstvenik kuće

хотел  
hotel

његов стан  
njegov stan

**ПРИЈАВА - PRIJAVA**  
ПРИЈАВЉУЈЕ СЕ: — PRIJAVLJUJE SE:

Улица, број, спрат — Ulica broj, sprat	Мајке Јеврејске 6
Име породично и рођено. За удату или удовицу и рођено име мужа и девојачко породично име Ime porodično i rođeno. Za udatu ili udovicu i rođeno ime muža i devojačko porodično ime	Дамерсон Сујан-Сујан
Занимање — Zanimanje	лирговач Менаџер
Држављанство — Državljanstvo	11-IV-1887
Дан, месец, и год. рођ. — Dan, mesec i god. rod.	Берлин
Место рођ., срез, земља — Mesto rod., srez. zemlja	неодређен јеврејско
Завичајна општина, срез, земља — Zavičajna opština, srez, zemlja	Давид, Кедвин
Брачно стање — Bračno stanje	Берлин
Вера — Vera	
Рођ. име оца и мајке, и мајч. девојачко презиме Rod. ime oca i majke, i majč. devojačko prezime	
Ранији стан у Београду улица и број, или у ком другом месту: село, срез, Бановина Raniji stan u Beogradu: ulica i broj, ili u kom drugom mestu: selo, srez. Banovina	

ЖЕНА И ДЕЦА ИСПОД 18 ГОДИНА — ŽENA I DECA ISPOD 18 GODINA

Рођено име и девојачко породично име жене и рођено име дече Rođeno ime i devojačko porodično ime žene i rođeno ime dece	мушко muško	женско žensko	Дан, месец и година рођења Dan, mesec i godina rođenja	Место рођења Mesto rođenja

НАПОМЕНА:  
NAPOМЕНА:

Станар — Stanar

(датум) 22-IV-33  
(datum)  
(место)  
(mesto)

Власник куће-управитељ-станодавац  
Vlasnik kuće-upravitelj-stanodavac

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД

ЛИЧНИ ОПИС СТРАНОГ ДРЖАВЉАНИНА  
LIČNI OPIS STRANOG DRŽAVLJANINA

стаc stas	средњи	коса rosa	средњи	бркови brkovi	Душе
лице lice	овално	нос nos	чаван.	брада brada	
очи oči	сине	уста usta		нарочити значи paroč. znaci	

Датум пријаве Datum priјave	Улица Ulica	Број куће Broј kuće	ИМЕ СТАНОДАВЦА ИМЕ STANODAVCA	Датум одјаве Datum odјave	Где одлази Gde odlazi
22-IV-33	Мај. Јеврејске	6	Трговина Зурџина		
17-V-33	Мушкетер	1	Булвар Шерифа		
16-VI-34	Рајичева	7/1			
1-VII-34	Видковича	23	град. Шериф. Росиј. Улица		
12-XI-35	Краља Петра	55	Београд тргов. Штедесет		
2-III-36	Возничка	1	Булвар Шерифа	28 XII 37	Април 1938

ИСТОРИЈСКИ  
АРХИВ  
БЕОГРАД